

# 傷だらけの足

——ふたたび純潔について——

宮本百合子

青空文庫



こんにち、わたしたちがふたたび純潔ということについて語るとすれば、それは、どんな新しい人間精神の欲求からのことだろう。

わたしたちの生活の下で、ある種の言葉は、この半世紀の間に、全く水火をくぐつて、傷だらけにされて来た。たとえば愛という言葉。正義という言葉。そして純潔という言葉もその仲間にはいる。

ヨーロッパの社会では第一次大戦のころ（一九一四一一八）から純潔に対する観念はすべての市民の日常生活の中で、はげしい試練をうけはじめた。イギリスはそれまで豊かだった中流層の経済力とともに安定していた清教徒風な、モラルのよりどころであつた「純潔」の再検討によつて。フランスはカソツリク的な純潔の現実的な定義に關して。

ゴールスワアジーの小説に「聖者の道行」という小説がある。第一次大戦の前後に書かれた作品で、イギリスの人たちが、十九世紀からもちつづけて來た家庭、結婚についての形式的な習慣に、新しく深いヒューマニティーの光を射こんだ作品であつた。保守的な宗教家として正統的なものの考え方をしてゐる老牧師の娘である女主人公が、かねて愛しあつていた青年と、彼の出征の前夜、自分たちの結婚をする。若い二人は、その異常な別

れの夜に、互の愛を互のうちに与えあわずにいられない熱情につき動かされたのであつた。青年は戦死した。その娘は母となる。教会で結婚の儀式をあげる機会をもてずに、愛しあつていた男女が結合し、親となつたということだけのために、若い母親は周囲の人たちのしつこい侮蔑と中傷とにさらされなければならなくなつた。父である牧師は、自分の教会と牧師である自身の体面が全教区の前に傷つけられたということばかりを心痛している。娘に対して最も寛容でないのは、神の召使いである父親であつた。

ある日、不幸な女主人公は、小さい赤ん坊をつれて動物園へ行つていた。そこで、偶然彼女の知り合いである同じ年ごろの女性とその愛人との出会い。友達である女は、愛人に向つて、自分たちの幸福を誇るように、軽蔑をもつて女主人公に結婚しないで母親になつた行為を批評するけれども、愛人である青年のうけた感銘は、彼の恋人が彼の上に印象づけようとした効果とは反対のものであつた。全く予期しなかつた対照と比較が、二人の女性を見る青年の判断に生じることとなつた。その青年は、華やかな恋人とわかる。彼は赤ん坊をもつている女主人公のうちに、よりまじりけない人間性を感じて彼女と結婚する気持になつたのだった。青年からその申し出をきいて、老牧師は、自分と娘とにとつてまことに思いもかけない恥辱からの救い手と、おどろいた。「あなたは、何という聖者だ

！」青年は、ひそかな苦々しさをかくして答える。「僕はただ人間であるにすぎません」  
 ゴールスワアジーらしい穏やかさを湛えながら、ほんとの人間性のきよらかさ、まじり  
 けない行為を圧殺しているイギリスの型にはまつたモラル、純潔についての偏見に抗議し  
 ている。

D・H・ローレンスも、純潔についてのキリスト教会的偏見に対し、生涯たたかいと  
 おした。イギリスの炭礦夫の息子であつたローレンスの悲劇は、戦争をふくめて、あらゆ  
 る現代社会の矛盾、相剋への抗議を、性の自然的な権利の回復という一点に集中して表現  
 したところにあつた。

D・H・ローレンスは、彼を知つてゐるすべての人が語つてゐるとおり、特別柔軟で透  
 視的な感情の持主であつた。イギリスの社会は周知のように、階級分化がすすんでいて、  
 その社会独特の、平民的でありながら動かしがたい身分関係とそのしきたりにしばられて  
 いる。市民としても文学者としてもいわば変り種であるローレンスは、そのようなイギリ  
 スの中流、上流社会に対し感じるすべての妥協にくさを、肉体的な感覚の世界へとけ  
 こむことで、宇宙的な生命感の中へ意識をとけこませることで、ヒューマニティーの解放  
 を見出そうとした。

D・H・ローレンスの特殊な文学にあつて、さほど重要とみられていないこの要素こそ、わたしたちにとつて、見落されてはならない意味をふくんでいる。ローレンスの性を主題とした作品において、とざされている性——彼によればヒューマニティーの核をなす生命力——の解放者として登場してくるのは、いつもそのあいてである女性にくらべると、社会的地位の低い男性である。（チャタレイ夫人に対するメラーズ。）或はヨーロッパ文明にあきた女性に対して、より原始的生物のエネルギーにみちたメキシコ土人の男が出現する。（翼ある蛇）

わたしたちは、ここにD・H・ローレンスという作家の秘密の母斑を見る。彼は、人間性の課題としての性の解放を、上流の男女の冷淡で偽善的な情事や打算のある放恣と、はつきり区別しないではいられなかつた。この人生において、単純率直に求めるものを求めて行動し、そこに精神と肉体との分裂をもたない人物。そういう男性をローレンスは性の解放者として登場させている。その意味であいての女より階級的に低い階級に属す男が、性の解放という役割において、優位するのである。

ストリンドベリーは、偽善に対する彼のはげしい憤りと女性の動物性への侮蔑から、下層の男の野性を、征服者として登場させている。（令嬢ユリイ）こういう実例は、日本の

現実の中にも少くない。しかしローレンスは、人間としての女性をはずかしめる者ではなく、枯涸と醉生夢死から人間の女として覚醒させる者として、より強壯で、率直な男の性を提出している。

D・H・ローレンスは、一生、自分自身がおちこんでいるいくつかの矛盾からぬけ出すことが出来ずに、苦しんだように見える。ローレンス自身、自分の書くものの中に、全く感覚的な特殊な素質と、イギリス人らしい常識とがまざりあつたり、分裂したりしたままであらわれることを、どうにもしようがなかつたらしい。そのことは、一九二九年に彼がパリでかいた「チャタレイ夫人の恋人」の序文に、まざまざとあらわれている。序文は、バーナード・ショウの社会主義のように常識的であり、H・G・ウェルズの文化史のように健全であり、もつともである。ローレンスはイギリスの常識のうちで、性に関する知識があまりなおざりにされていることに抗議している。そのため結婚生活における信じることの出来ない性生活の非人間の錯誤や度はずれな少年少女の放縱がある。「男も女も、性の問題を十分に、徹底的に、真摯に、そして健全に考えるようになることを望むものである」「十分に満足するまで性的に行動することは出来なくとも、性の問題については明確に考えたい」彼のこの考えは、まことに穏健な常識であるというほかの何もあり得ない。

い。

だけれども、ローレンスは二十年昔の社会の多くの目から、度はずれた男、秩序を破壊しようとしている人物として見られ、一種のけもののような生活に追われたのは何故であつたろう。

思うに、それは、D・H・ローレンスという炭礦夫の息子が、たまたま異常な感受性と表現の才能にめぐまれていて、性の解放を主張し、その解放者である男性を、青年貴族だの、上流資産家の二男などの中に見出さず、自分の生れ育つた階級に近いところからつれて来ていることが、一部の人々を不安にしたのだと考えられる。家族の晩餐のためにも礼装に着かえる某々卿にとつて、ノックされるのが何より厭な暗い性のドアを、ローレンスはフランネル・シャツを着て、いる男にノックさせた。因習によつて無知にされ、そのおかげでは人間性の歪められている性の問題のカーテンを、ゆすぶらせたのであつた。

卑俗な多くの人々にとつて、ローレンスが卑猥であつたなら、もつと堪えやすかつたらう。なぜなら、卑猥に人々は馴れている。体面をつくろう偽善、上品ぶつて見て見ぬふりは、それらの人々の処世の態度なのだから。しかしローレンスが性について語るとき、彼と彼女とは裸の神々のようにむき出しで、自然がその営みにおいてそうであるように、そ

れ自身充実したコースをたどつて、かくしだてがない。そのような公明正大な性のあらわれに對して、おどろかされた人々は、どうとがめていいか分らず、しかもだまつていられない衝動にうごかされる。自分たちに信じられないおおっぴらさで、きまじめさで、フランネル・シャツの男が、自分たち階級におとなしく歸属しているべきはずの女を性の自覚と解放に誘つてゆく。——D·H·ローレンスをしつこく非道徳漢として糾弾したのは、彼と別の社会群に屬す男たちの不安と嫉妬であつたといえるかもしれない。

D·H·ローレンスは、あらゆる自然現象のうちに、ほとんど神秘主義に近い生命感をうけとつた作家であつた。自然のすぐれたつくりものである人間が、男も女も、微妙につくられた肉体と精神の作用を傷けることがより少い生存の条件というものを、ローレンスは求めた。彼はそれらを、自分の感覺から出発し、感覺にかえつて結論する方法によつて求めた。ローレンスは次のように考えた。ほんとうに男と女とが愛しあい、互のうちに、めいめいの存在のよりどころと感じるなかであれば、互の肉体のどの部分もみな尊敬されるべきである。愛を表現する精神の働きばかりでなく、それと全く等しく愛を表現し、生命の調和をつかさどる肉体の機能も、そのままざりものなしに卑屈なはずかしがりなどない見かたと、扱いかたがされるべきである、と。

この主張によつて、ローレンスは、こんにちのわたしたちからみると、いくらか少年ぽいむきさで、性に關して医学的な言葉をつかわなかつた過去の文学上の習慣、とくにイギリスの習慣に反抗を示した。ローレンスの反抗は、フランスの自然主義の初期、その先駆者ゾラなどが、近代科学の成果、その發見を文学にうけ入れるべきだとして、科学書からの抜萃をそのまま小説へはめこんだ、その試みの精神と通じるところがある。

ローレンスは、一方でそのように勇敢であつたが、それならローレンスは、一九二〇年代のヨーロッパ社会の中に営まれてゐる自分の人生というものに對して、つよい確信をもち、闘う力をもつていたかといえば、性格的にそういう作家ではなかつた。彼にはいつも不安と嫌惡があつた。生きてゆくについての恐怖や不安は何だつたのだろうか。世界の歴史が成長したこんにち、わたしたちは、このことのややその本質に迫つて、理解する可能を与えられている。彼の生存につきまとう不安と恐怖は、とりも直さず第一次大戦前後のヨーロッパ小市民の時代的な不安であつたのだつた。ヨーロッパの中産階級はそのころから急速に経済能力の不安を感じはじめていた。特權階級の者は、當時なお強固な基礎を失つていなかつたし、労働者階級は失業や賃下げに対して闘つて、労働して生きてゆく大衆としての力をもつてゐる。ノッティンガムの礦夫の息子として生れ、教育のあつた母のお

かげと、自分の努力で大学に学ぶことのできたD・H・ローレンスは、「白孔雀」を処女作として、彼独特の文学の道に立つた。彼は、礦区の人々の人生をものがたる作家とはならなかつた。「白孔雀」は黒い炭坑の人々の生活の庭に飼われていて鳥ではない、文学と教養によつて、所謂教養と地位のある人々の生活にふれ、そこにまじわつた若い作家ローレンスが発見したのは何だつたろう。遂に彼を「不埒な男」とした中流、上流社会の偽善や無知、ばからしい虚偽への反抗であつた。D・H・ローレンスは、いつもたつた一人の、風の変つた、宙ぶらりんな反抗者であるしかなかつた。ダンテが巧みにいつてゐる、地獄の中でも辛い地獄は、宙ぶらりんという地獄、と。――

彼の作品のあるものには、現代社会の機構や社会の生産にたずさわる労働大衆の現実について、当時としてもおどろかれる無智と独斷が示されている。ローレンスは、自分がその底から生れ出て来た大衆を信頼しないし、このんでいなかつた。何をするにも金、金。その金錢の害悪は、金錢の乏しい彼に金をつかわないで楽しく暮せる生活法の発見——イギリスの社会改良家の伝統的な幻想である素朴な自給自足生活へのあこがれ——をうけつがせた。ローレンスは、生活の現実におそいかかつて来る果しない矛盾、恐怖、解決の見出されない不安を、感覚の世界へ没入することでいやされ、人生との和睦を見出したのだ

つた。その感覚的生存感の核心を性に見出したのだつた。

ローレンスの勇氣にかかわらず、その勇氣の本質は神經的であり、感覚の反乱であつたことが、否定しがたく明瞭になつて来る。こんにち、わたしたちが、かりに一人の未亡人の生活の上に、とざされた性の課題を見出すとき、それは社会的な複雑な条件に包囲されているばかりに、とざされた性としておかれていなければならぬことを見ないものがあるだろうか。女性と子供とが、その社会で、どのように生きることができてゐるか、その現実こそ、その社会の発展の程度を語る、という普遍的な真実も、性に作用する社会条件の重大さの認識に立つてゐる。ヒューマニティーのより自然で、より美しい流露を願うならば、D・H・ローレンスの行つたたかいは、局部的であつたし、人間社会の現実問題としての性の課題の根本にまで触れない。現代文学が主題とするヒューマニズム探求の一環として見た場合、D・H・ローレンスの文学は、こんにちの現実を解明するためにローレンス氏方式ではすでに不十分であることを、明かにして來ているのである。

敗戦後の日本に、肉体派とよばれる一連の文学があらわれた。過去の日本の封建性、軍国主義は、日本のヒューマニティーを封鎖し、破壊し、生命そのものをさえ、その人のものとさせなかつた。ヒューマニティーの奪還、生命に蒙つた脅迫への復讐として、あらゆ

る破滅の瞬間にも自身のものとして確認された肉体によって、現実にうちあたつて行こうとする主張に立つた。しかし、日本の不幸が男女のどんなからみ合いの過程から、うち破られてゆくだろう。まんじ巴と男女の性がいりみだれ、どんな姿態が展開されたにしても、大局からみれば、文学に渦まくそのまんじ巴そのものが、日本の悲劇と無方向を語るものでしかない。D・H・ローレンスの作品のあるものは、一九三〇年代のはじめごろ、日本に翻訳された。三岸節子の装幀で、瀟洒な白と金の地に、黒い縞馬の描かれた本も見た。当時、それは、文学作品としてよまれたのだつた。

時をへだてて、ふたたびローレンスの作品集が出版されはじめた。そして、刑事問題をおこしている。取締りにあたる人々が、問題となつていてる作品を全部よまないで、好奇的に語られている部分だけよんで、告訴しているといわれている。それが事実ならば取りしまる立場の人々、自身の卑猥さがそのことにあらわれている。問題がおこつてから俄にローレンスの作品の社会的、文学的意味をジャーナリズムの上に語りはじめた同じ人たちが、出版のはじめから、「チャタレイ夫人の恋人」のバンドに刷られたアンケートが果して文學の問題であるかどうか考えることは出来なかつたろうか。問題をもつてゐる一つの文學作品を紹介するには、そのはじめに（さわぎのあとからでなく）客観的な、提灯もちでな

い解説があつていいのではなかろうか。ローレンスの作品の問題について、わたしたちに感じられているのは、ローレンスそのひとの文学のきたなさではない。社会的に未熟であり、きょうからみれば、ヒューマニティーそのもののバランスを失っているところのある、ローレンスの作品を扱うにあたつて露出された、戦後日本らしいよごれのあれこれについて考えさせられているのである。

現実のその苦しさから、意識を飛躍させようとして、たとえばある作家の作品に描かれているように、バリ島で行われている原始的な性の祭典の思い出や南方の夜のなかに浮きあがつてゐる性器崇拜の彫刻におおわれた寺院の建物の追想にのがれても、結局、そこには、主人公の人間としての苦悩を解決するものはない。その小説の主人公の若く美しい妻は、自主的に解放されているというよりも、夫となつてゐる主人公に、はじめ、冷たく蹂躪させた露通<sup>るつう</sup>な性を、物にかえている。夫の苦痛はそこからはじまつてゐる。未開なバリ島の性の祭典には、けがされない性の陶酔があり、主人公のところに東京のひきさかれた生存の頽廃があるというコントラストだけがとらえられても、従属させられている男女の社会生活におけるヒューマニティーの課題はこたえられきれない。

こんにち純潔についていうならば、それは涙と血と泥によこれた女のこぶしで散々にうちたたかれ、くやしい足でけられ、しかし遂にその上に数万人の女が泣きふした、その人間としての純潔について以外にはない。はじめから純潔は、<sup>エンジエリック</sup>天使的なものなんかではなかつたのだ。男に対する女の性の純潔などという局限されたものでもなかつた。マグダラのマリアの物語がこのことを示している。マグダラのマリアは、迫害されながら、迫害するものの欲望のみたしてとして生きる売笑婦であつた。ローマの権力に対して譲歩しない批判者であつた大工の息子のイエスは、彼の意見に同感し、行動をともにするようになつた漁夫のペテロそのほかの素朴な人たちとともに、苦しみのなかに生きている一人の者として、マリアを正統な人間関係の中へおくようにした。教会流にマリアが「悔いあらため」、消極的、否定的に「きよきもの」となつていただけなら、どうして彼女が、第一に、甦つたイエスを見たという愛の幻想にとらわれたろう。彼女は、どういう苦悩を予感して、イエスの埃にまみれて痛い足を、あたためた香油にひたして洗い、その足を自分のゆたかに柔かな髪の毛で拭く、という限りなく思いやりにみたされた動作をしたろう。マグダラのマリアの物語の人間らしい美しさは、イエスと彼女との間に、世俗の男女のいきさつが

なかつたという、いわゆる「キリスト教的」な純潔さにあるのではない。男女のぬかるみにつつこまれて生きて来たマリアが、人間と人間との間にあり得る愛というものを知つて、その信頼から湧く歓喜の深みへ、わが心と身とをなげ入れて生きるようになつた、その純一さが、彼女についての物語に、いつも新鮮な感動を、おぼえさせるのである。伝説に語られている環境のなかで、青年イエスの心情を、最もリアルに理解することのできたもの一人は、社会の下づみで、現実にさらされて来たマリアであつたのは当然だつた。イエスとマリアとの間には、花の香とそのかおりを吹きおくるそよ風のように微妙な心のかよいがあつたにしろ、マリアを純一にし、まじりけなく行動させたのは窮屈において、彼女が人間の関係のうちに見出したまともなものへの献身であつた。

正義、良心、恥を知る心などというものは何と現代に愚弄されているだろう。それだのに、なお、わたしたちには、しつこく、正しさを愛し、人間らしさを求めずにいられない心がのこされている。それは、なぜなのだろう。すこしはげしい表現をもつていえば、穢辱そのものに苦しむよりも、穢辱に苦しむ人間性のゆえに苦しんでいるのである。そこに人間がある。苦しむ人間性をまつとうに評価するひとと自分への責任がある。「風にそよぐ葦」に児玉榕子という女性が登場して来る。小説の中の人物は小説中の人物だという考

えは、日本のジャーナリズムの奇妙な流行によつて変化させられた。小説の中では児玉榕子という名をもつて存在している一人の女性の人生態度についての架空会見記（十月号女性改造）を偶然よんだ。

「風にそよぐ葦」は甚だひろくよまれてゐる。戦争に反対し、軍国主義の非人間的だつた時期の日本の悲劇を描くとされてゐるのであるけれども、榕子という女性を描いてゐる作者のその意図について疑いをもたされる人は少くないだらうと思う。わたくしとはいわず、あたくしと、はやりどおりにいうこの女性は、どうしてこんなに賢こげな言葉をつらねてすべてまともであるべき問題を、はぐらかし、銀色に光つているとすれば、それは不潔のうちに棲息するなめくじの這い跡のようではなくてはならないのだろう。

榕子として書かれているその女性の話しさは、まるでそつくりそのまま「結婚の生態」における作者の日本の女性・結婚・家庭観である。「人が生きるのは思想によつてじやなくつてよ」「思想が、あたくしに何をしてくれたでしよう。あたくしは思想なんて形のないものは、きらい」「あたくしはむずかしい言葉はよく知つてゐるけれども、自分で考えることは出来ません」「葦沢の父のうけうりで、いろいろなことを考えたりしていただけで、あの家をはなれてからそんなことについて考えてゆく興味もないの」「あたくしたち、日

本の女として育つてきましたから、流されてゆくことをたのしむということのほかに人生のたのしみを見つけることはできないのですもの」

これらの言葉は、つめたい毒のようにわたしたちの手足をこおらせる。

同じ作者が書いた「生きている兵隊」という小説は、戦場の野蛮さと非人間さが、現代の理性とヒューマニティを片はじから喰いころしてゆく、暴力の血なまぐさい高笑いを描いた作品であつた。榕子の言葉は、こんにち、こんどは美貌の女の唇をとおして日本の中で、語られる極めてインヒューマンな発言である。自分の夫を、なぐつたり蹴つたりして殺した下士官広瀬に復讐を思い立つが、「目の前で見ていると、それは男らしくて美しい顔だちの人で」その男の求愛をしりぞけたのは、思想のためでもその男に死なされた夫への愛のためでもなかつた。「あたくし、ぜいたくに生れついているのよ。それも広瀬が金の力でゆるしてくれるように出来合いのぜいたくじやなくつて、みんなの人がこれがいいつて言つてくれるような上品なぜいたくでなければ、いやなの」それが理由だつた。

「それに広瀬だつて、泰介と同じような人間じやないの」「条件がわるかつたのよ」「日本人の何人が軍国主義者でなかつたでしよう。今そうではなくなつていれば、もうそれでいいじやないの」

榕子の女としての考え方たに、そつくり「結婚の生態」のテーマを辿ることができる。

「生きている兵隊」の血にそんだ高笑いを、彼女の思想の否定——理性排除の思想に思いおこす。この美しいひとが、「同じ言葉を同じ形で何度もくりかえせる精神というものは、それが強い精神なのよ」といつてることにも特別な関心をひかれる。

「一度の状況に対してただ一度の言葉を考えようとするなんて、それはインテリの身だしなみなんで、それは弱いものの負けおしみにしか過ぎません」下士官広瀬は、榕子によつて強い精神とされる精神の所有者であり、現実における辻政信その他の人々も、石川達三という作家によつてうまれている彼女の流儀によれば、やはり強い精神をもつて、日本のことについに暗く作用しつつある。「結婚の生態」「生きている兵隊」を通して「風にそよぐ葦」にいたつてそれらのテーマの反覆統一として榕子を描いている作者の精神も、その角度からならば、強い芸術の精神といわれるのであろうか。もしこの架空会見記をどこかに一人の女性として生活しているモデルと仮想されている人が読んだならば、彼女は描かれた女主人公榕子の人間性の粗末さと発展の可能性の失われている性格について抗議のしようもないひそかな憤りを感じてゐるのではないだろうか。

こんなちわたしたちが生きているために、食うこと、住むことの問題に基盤をおいて理

性に負うて いる 苦しみ、人間 心情に うけて いる 痛みは、多種 多様で あり、どんな ファウス  
ト 博士 の 試験管 の 中に も、「純潔 人間」は 存在 し ない。わたしたち に わかつて いる ただ一  
つ の もの は、わたしたち は、「人間らしく」あろ うと 努力 して、戦争 その ほかあらゆる  
「人間らしく ない もの」とたたかいつつ 生きつ つある と いう 事実 で ある。

〔一九五〇年十二月〕

## 青空文庫情報

底本：「宮本百合子全集 第十三巻」新日本出版社

1979（昭和54）年11月20日初版発行

1986（昭和61）年3月20日第5刷発行

底本の親本：「宮本百合子全集 第十一巻」河出書房

1952（昭和27）年5月発行

初出：「婦人公論」

1950（昭和25）年12月号

入力：柴田卓治

校正：米田進

2003年4月23日作成

青空文庫作成ファイル：

このファイルは、インターネットの図書館、青空文庫 (<http://www.aozora.gr.jp/>) で作られました。入力、校正、制作にあたったのは、ボランティアの皆さんです。

# 傷だらけの足

## ——ふたたび純潔について——

2020年 7月17日 初版

### 奥付

発行 青空文庫

著者 宮本百合子

URL <http://www.aozora.gr.jp/>

E-Mail [info@aozora.gr.jp](mailto:info@aozora.gr.jp)

作成 青空ヘルパー 赤鬼@BFSU

URL <http://aozora.xisang.top/>

BiliBili <https://space.bilibili.com/10060483>

Special Thanks

青空文庫 威沙

青空文庫を全デバイスで楽しめる青空ヘルパー <http://aohelp.club/>  
※この本の作成には文庫本作成ツール『威沙』を使用しています。  
<http://tokimi.sylphid.jp/>